

Obrazac 3.

FINANCIJSKA AGENCIJA
REGIONALNI CENTAR ZAGREB

OIB: 85821130368

Ulica grada Vukovara 70, 10000 Zagreb

(adresa nadležne jedinice)

21-12-2020

PREDSTEČAJNE NAGODBE
PRIMANJE I OTPREMA POŠTE

KLASA:

UR. BROJ:

Nadležni trgovački sud TRGOVAČKI SUD U ZAGREBU

Poslovni broj spisa ST-1504/2020

PRIJAVA TRAŽBINE VJEROVNIKA U PREDSTEČAJNOM POSTUPKU

PODACI O VJEROVNIKU:

Ime i prezime / tvrtka ili naziv

RIPROM DOOEL

OIB: stranac

Adresa / sjedište

Angelci Vasilevo 71, 2441 Vasilevo, Sjeverna Makedonija

PODACI O DUŽNIKU:

Ime i prezime / tvrtka ili naziv

ELIXIR TRADE d.o.o.

OIB: 01363109699

Adresa / sjedište

Rujnička 25, 10000 Zagreb

PODACI O TRAŽBINI:

Pravna osnova tražbine (npr. ugovor, odluka suda ili drugog tijela, ako je u tijeku sudski postupak oznaku spisa i naznaku suda kod kojeg se postupak vodi)

Izvod otvorenih stavaka

Iznos dospjele tražbine 245.615,95 (kn)

Glavnica 245.615,95 (kn)

Kamate 0,00 (kn)

Iznos tražbine koja dopijeva nakon otvaranja predstečajnog postupka _____ (kn)

Dokaz o postojanju tražbine (npr. račun, izvadak iz poslovnih knjiga)

Izvod otvorenih stavaka na dan 30.11.2020.

Vjerovnik raspolaže ovršnom ispravom DA / NE za znos _____ (kn)

Naziv ovršne isprave _____

PODACI O RAZLUČNOM PRAVU:

Pravna osnova razlučnog prava

Dio imovine na koji se odnosi razlučno pravo

Iznos tražbine _____ (kn)

Razlučni vjerovnik odriče se prava na odvojeno namirenje ODRIČEM / NE ODRIČEM

Razlučni vjerovnik pristaje da se odgodi namirenje iz predmeta na koji se odnosi njegovo razlučno pravo radi provedbe plana restrukturiranja PRISTAJEM / NE PRISTAJEM

PODACI O IZLUČNOM PRAVU:

Pravna osnova izlučnog prava

Dio imovine na koji se odnosi izlučno pravo

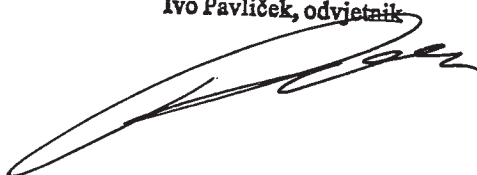
Izlučni vjerovnik pristaje da se izdvoji predmet na koji se odnosi njegovo izlučno pravo radi provedbe plana restrukturiranja PRISTAJEM / NE PRISTAJEM

Mjesto i datum

Potpis vjerovnika

U Varaždinu, 17.11.2020.

Odvjetničko društvo
PAVLIČEK I ERGARAC J.t.d.
Ivo Pavliček, odvjetnik



RIPROM dooel s.Angelci 71 Vasilevo Severna Makedonija kao prodavac i

FIMEX d.o.o Rujnička 25 Zagreb Hrvatska kao kupac

Sklopili su dana 05.04.2019 sledeci:

UGOVOR

Clan 1.

Predmet ugovora: Duboko zamrznata visnja B.K.Rolend Oblacinska u kolicini cca 200 t.

Clan 2.

Kvaliteta: Navedena roba iz ovog ugovora mora odgovarati po kvaliteti trgovacki uobicajenim standardima a sto ce ugovariti posebnim aneksam.

Clan 3.

Cijene: Trzisne i ugovarati ce se pred berbu svakog artikla

Clan 4.

Isporuke sukcesivno do 31 Marta 2020 , a prema potreba trzista.

Clan 5.

Placanje ce se vrsiti u roku 3 dana po uredno primjenoj robi i fakturi

Clan 6.

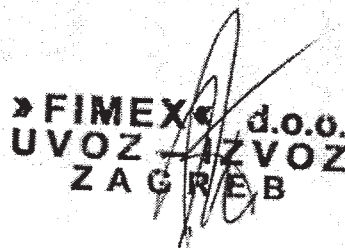
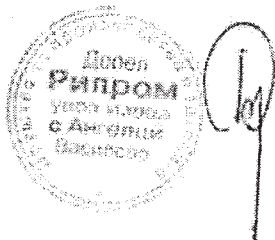
Sporovi: U slucaj spora vezano na moguće reklamacije isti ce se rjesavati sorazumno i na miran nacin , a u protivnom je nadlezan sud u mjesti kupca

Clan 7.

Ovaj ugovor e sastavljen u 2 primerka za svaku stranu po jedan

RIPROM dooel

FIMEX d.o.o.



Друштво за продажба на трговина
Рипром дооел
Бр. 21/20
16.12.2020
с. Ангелци Василево

ДПТУ РИПРОМ ДООЕЛ

с. Ангелци Василево

2411 Василево

До FIMEX d.o.o

Rujnica 25

10000 Zagreb

Предмет: Потврда на салдата на побарувањата и обврските, со состојба на 30,11.2020 год.

Почитувани,

Согласно член 7 став 2 од Правилникот за начинот на вршење на попис на средствата и обврските и усогласување на сметководствената со фактичката состојба утврдена со пописот (Службен весник на РМ, бр.107/11) утврдена е обврска за усогласување на побарувањата и обврските врз основа на писмени потврди за салдата на побарувањата и обврските доставени од страна на купувачите, односно добавувачите.

Во функција на оваа обврска Ве известуваме дека според нашата деловна евиденција салдото на отворени ставки на ден 30,11,2020 год. изнесува:

Наша сметка

Должи во ЕВРА

Побарува во ЕВРА

121	32.524 евра	
220		

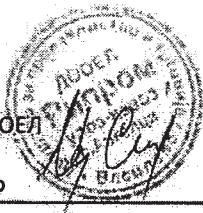
Ве молиме во рок од 5 дена да потврдите дали наведените податоци на ден 30,11.2020 год. Се во согласност со Вашата евиденција и заверениот примерок да го вратите на нашата адреса или на

Доколку не ни одговорите во наведениот рок ќе сметаме дека во потполност се согласувате со нашата евиденција.

Со почит

ДПТУ РИПРОМ ДООЕЛ

с. Ангелци Василево



Салдото на отворени ставки го ПОТВРДУВАМЕ/СПОРИМЕ, во ЦЕЛОСТ/ДЕЛУМНО, за износ од _____ денари, од следните причини

Заверка на салдото на отворени ставки на ден: _____

Потпис и печат

**OVJERENI PRIJEVOD
S MAKEDONSKOG JEZIKA**

**Predmet: POTVRDA
- DPTU RIPROM DOOEL s.Angelci, Vasilevo**



Društvo za proizvodnju i trgovinu
Riprom UVOZ IZVOZ DOOEL
Br. 21/20
16.12.2020. god.
s. Angelci Vasilevo

DPTU RIPROM DOOEL
s. Angelci Vasilevo
2411 Vasilevo

Do FIMEX d.o.o.
Rujnica 25
10000 Zagreb

Predmet: Potvrda salda potraživanja i obveza, sa stanjem 30.11.2020. god.

Poštovani,

Suglasno članku 7 stavak 2 Pravilnika o načinu izvršenja popisa sredstava i obveza te usklađivanju računovodstvenog i činjeničnog stanja utvrđenog popisom (Službeno glasilo RM br. 107/11) utvrđena je obveza za usklađivanjem potraživanja i dostavljenih obveza od strane kupaca t.j. dobavljača.

U skladu ove obveze obavještavamo Vas da prema našoj poslovnoj evidenciji saldo otvorenih stavaka na dan 30.11.2020. god. iznosi:

Naš račun	Dug u EUR	Potražnja u EUR
121	32.524 eura	
220		

Molimo Vas da nam u roku od 5 dana potvrdite dali su navedeni podaci dana 30.11.2020. god. u suglasnosti s Vašom evidencijom te ovjereni primjerak vratite na našu adresu ili na

Ukoliko nam ne odgovorite u navedenom roku, smatrat ćemo da ste u potpunosti suglasni s našom evidencijom.

S poštovanjem

MP

DPTU RIPROM DOOEL
s. Angelci Vasilevo

Društvo za proizvodnju i trgovinu
DOOEL RIPROM uvoz - izvoz
s. Angelci Vasilevo
(potpis nečitak)

Saldo otvorenih stavaka POTVRĐUJEMO/OSPORAVAMO, u CJELOSTI/DJELOMIČNO, u iznosu _____ denara, iz slijedećih razloga

Ovjera salda otvorenih stavaka dana: _____

Potpis i pečat

Ja, Jagoda Cvetičanin stalni sudski tumač za makedonski jezik, ponovno imenovana rješenjem predsjednika Županijskog suda u Osijeku broj 4-Su-613/2017-4 od 10. studenog 2017. godine, potvrđujem da gornji prijevod potpuno odgovara dokumentu u privitku sastavljenom na makedonskom jeziku.

Broj Ov.: 13/12-2020.
Osijek, 17. prosinca 2020.



PAVLIČEK & ERGARAC
ODVJETNIČKO DRUŠTVO

U Varaždinu, dana 17.12.2020. godine

PUNOMOĆ

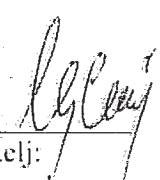
Opunomoćitelj RIPROM d.o.o.e.l., Angelci 71A, Strumica, Sjeverna Makedonija ovim putem daje punomoć odvjetnicima Odvjetničkog društva Pavliček i Ergarac j.t.d. iz Varaždina, Draganu Ergarcu i Ivi Pavličeku, u postupku koji se vodi

pred: Trgovačkim sudom u Zagrebu

broj: ST- 1504/2020

protiv: dužnika ELIXIR TRADE d.o.o., Rujnička 29, 10000 Zagreb

radi: podnošenja prijave tražbine vjerovnika – opunomoćitelja.

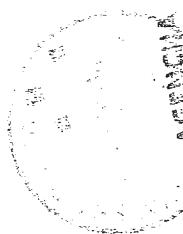

Opunomoćitelj:
RIPROM d.o.o.e.l.

Odvjetničko društvo
PAVLIČEK I ERGARAC j.t.d.
Ivo Pavliček, odvjetnik

RF 87348586 8 HR



POŠTARINA PLAĆENA
U POŠTANSKOM UREDU
42000 VARAŽDIN



FINANCIJSKA AGENCIJA
REPUBLIKE HRVATSKE
POSREDOVANJE U PROMETU
POSREDOVANJE U PROMETU
POSREDOVANJE U PROMETU

21.12.2020

PRIDJEČAJE ILAGODBE
PRIMANJE I OTIČENJA POSTE

KLOZA
URL: B901

AR